



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg



MITTEILUNG

ausgestellt von:

Kraftfahrt-Bundesamt

über die Genehmigung

**für einen Scheinwerfertyp nach der Regelung Nr. 113
einschließlich der Ergänzung 9**

COMMUNICATION

issued by:

Kraftfahrt-Bundesamt

concerning approval granted

**of a type of headlamp pursuant to Regulation No. 113
including supplement 9**

Nummer der Genehmigung: **003157**
Approval No.:

Erweiterung Nr.: --
Extension No.:

1. Fabrik- oder Handelsmarke der Einrichtung:
Trade name or mark of the device:
Philips
2. Bezeichnung des Typs durch den Hersteller:
Manufacturer's name for the type of device:
EF60L55
3. Name und Anschrift des Herstellers:
Manufacturer's name and address:
**Philips Lighting B.V.
NL-5600 JM Eindhoven**
4. Gegebenenfalls Name und Anschrift des Vertreters des Herstellers:
If applicable, name and address of manufacturer's representative:
**Philips Technologie GmbH
Business Center Automotive Aachen
DE-52068 Aachen**



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Nummer der Genehmigung: 003157

Approval No.:

5. Zur Genehmigung vorgelegt am:
Submitted for approval on:
16.09.2011

6. Technischer Dienst, der die Prüfungen für die Genehmigung durchführt:
Technical service responsible for conducting approval tests:
**Typprüfstelle Fahrzeuge/Fahrzeugteile
der TÜV Rheinland Kraftfahrt GmbH
DE-51105 Köln**

7. Datum des Gutachtens des Technischen Dienstes:
Date of report issued by that service:
16.09.2011

8. Nummer des Gutachtens des Technischen Dienstes:
Number of report issued by that service:
5355186

9. Kurze Beschreibung:
Brief description:

Kategorie nach der entsprechenden Aufschrift: **WC-CS PL**

Category as described by the relevant marking: **↔**

Anzahl und Kategorie(n) der Glühlampe(n), sofern vorhanden: **entfällt**
Number and category(ies) of filament lamp(s), if any: **not applicable**

Anzahl und Kategorie(n) der Gasentladungs-Lichtquelle, sofern vorhanden:
Number and category(ies) of gas-discharge light source, if any:

entfällt

not applicable

Anzahl und spezieller Identifizierungscode(s) der LED-Module, sofern vorhanden:
Number and specific identification code(s) of LED modules, if any:

1 x MD E1 3157 (PHILIPS MD 12)

Anzahl und spezieller Identifizierungscode(s) des elektronischen Lichtquellen-
Vorschaltgerätes, sofern vorhanden:

Number and specific identification code(s) of electronic light source control gear(s), if any:

1 x ECG 0811

Bestimmung der Schärfe der Hell-Dunkel-Grenze: **nein**

The determination of "cut-off" shapeness: **no**



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

3

Nummer der Genehmigung: 003157

Approval No.:

Handelsmarke und Identifizierungsnummer des getrennten Vorschaltgeräts (der getrennten Vorschaltgeräte) oder des Teils (der Teile) des Vorschaltgeräts (der Vorschaltgeräte):

Trade name and identification number of separate ballast(s) or part(s) of ballast(s):

entfällt

not applicable

Die Lichtquelle des Scheinwerfers für Abblendlicht darf/darf nicht gleichzeitig mit der Lichtquelle des Scheinwerfers für Fernlicht und/oder mit der eines anderen ineinander-gebauten Scheinwerfers einschaltbar sein.

The passing beam light source may/may not be lit simultaneously with the driving beam light source and/or another reciprocally incorporated headlamp

entfällt

not applicable

10. Stelle, an der das Genehmigungszeichens angebracht ist:

Approval mark position:

auf der Unterseite des Gehäuses

on the lower side of the housing

11. Grund (Gründe) für die Erweiterung der Genehmigung:

Reason(s) for extension of approval:

entfällt

not applicable

12. Die Genehmigung wird **erteilt**

Approval **granted**